

下水道ひと役買います町おじい

9月は下水道促進月間です

私たちは、たくさんの水を使っています。この水をそのまま流し続けると、川

や海、地下水などの汚染の原因になります。下水道は、汚れた水をきれいにするための大切な施設です。

若者の定住しやすい町づくりを進めるためにも、排水設備やトイレの水洗化にご協力ください。

「下水道手帳」を
ご活用ください

水洗化普及率

平成元年8月1日現在

	対象棟数	接続棟数	普及率
中央第1区域	2,503	2,219	88.7%
中央第2区域	1,562	908	58.1%
合計	4,065	3,127	76.9%

国では、九月十日を「全国下水道促進デー」とし、下水道への理解と関心を深め、その普及と十分な活用を進めようとしています。市でも、九月を「下水道促進月間」とし、小学生の「一日下水処理センター職員」や「下水道いろいろコンクール」、「中沢川稚魚放流」などを計画しています。快適な生活環境を整備し、

家庭でできる下水道のやさしい修繕方法や手入れなどを盛り込んだ便利な「下水道手帳」を作りました。今年四月以前に排水設備を設置(トイレの水洗化)した家庭に配布しますので十分ご活用ください。なお、配布は九月になり

ですが、届かない方がありましたら、下水道課管理係(☎57-3111内線251)へご連絡ください。

こんなこと…だれがするの クリーン作戦がだいなし



このゴミを見てください

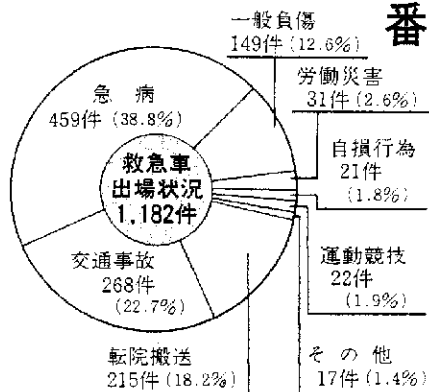
七月に建設省、砂利採取組合、青年会議所などが「信濃川をきれいにしよう」を展開しました。ところが、八月四日建設省が巡回パトロールを行った結果、十日町橋下流八百円で空カンやビン、紙くずが投げ捨ててありました。信濃川は、ゴミ箱ではありません。皆さん、ゴミを捨てている人を見かけたら、お互いに注意しましょう。



9月9日は「救急の日」 正しくあわてず119番

昨年一年間に十日町地域事務組合管内(十日町市・川西町・津南町・中里村)では一八二件の救急車が利用されています。このうち、当市は七六六件で約六五%を占めています。九月九日の「救急の日」は救急業務や救急医療について正しい理解と認識を深

めていただくのがねらいです。救急車を呼ぶときは落ち着いて正確に①事故の発生場所と近くの目標を②どのようなケガか病気が③容態を簡単に知らせることがポイント。



秋季消防演習 火の用心を心がけましょう

地区	日時	場所
十日町・川治地区 (1・2・3・4分団)	10月15日(日) 正午～	川治小学校
中条地区 (5・6・7分団)	10月8日(日) 午前8時～	東小学校 (予定)
六箇地区 (8分団)	9月10日(日) 午前8時～	六箇小学校
十日町山地 (10分団)	10月15日(日) 午前8時～	東部総合グラウンド
吉田地区 (11・12分団)	10月8日(日) 午後1時～	吉田中学校
下条地区 (13・14分団)	9月3日(日) 午後2時～	下条中学校
水沢地区 (15・16・17分団)	9月10日(日) 午前8時～	水沢小学校

明るく住みよいまちづくりに使われました

5万市民の家計簿

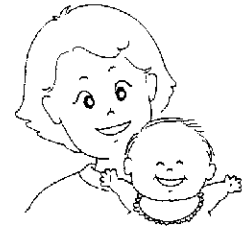
わたしたち5万市民の家計簿＝昭和63年度の決算状況、平成元年度6月末の予算執行状況をお知らせします。

2・3が市の決算状況、4が市の予算執行状況、5が一部事務組合である広域事務組合と衛生施設組合の決算状況、6月末の予算執行状況です。

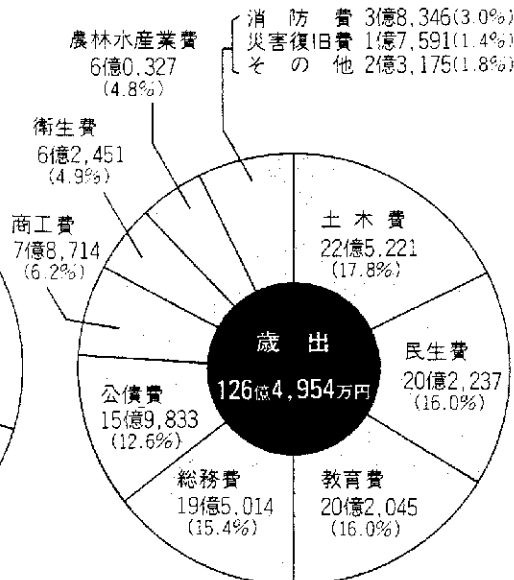
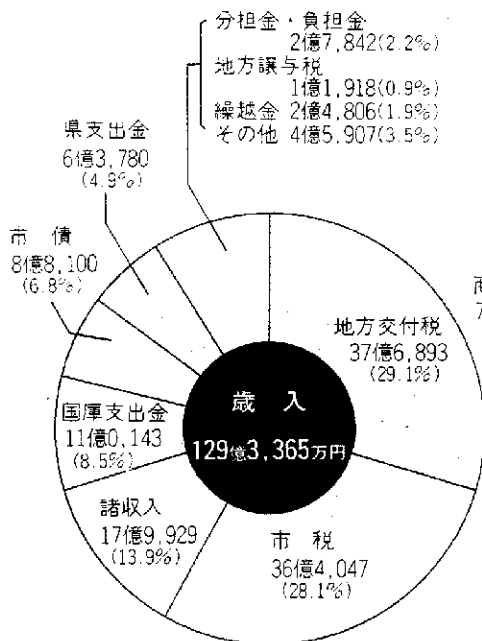
昭和63年度一般・特別会計の決算

単位：万円

会計名	歳入決算額④	歳出決算額⑤	差引額⑦-⑥	
一般会計	129億3,365	126億4,954	2億8,411	
特別会計	国民健康保険	20億8,973	20億7,188	1,785
	簡易水道	6億4,542	6億3,649	893
	下水道事業	11億5,211	11億2,997	2,214
	老人保健	20億6,166	20億3,758	2,408
	農業集落排水事業	4億0,123	3億9,914	209
	駐車場	4,789	4,485	304
計	63億9,804	63億1,991	7,813	
合計	193億3,169	189億6,945	3億6,224	



市の一般会計と各特別会計の決算状況は左表のとおりです。一般会計では歳入決算額129億3,365万円、歳出決算額126億4,954万円で、差引額が2億8,411万円となりました。このうち平成元年度への繰越事業分11万円を差し引いた2億8,400万円が、実質的黑字額で平成元年度へ繰り越されました。



昭和63年度一般会計

歳入、歳出決算の構成比

左の円グラフは、一般会計の歳入・歳出決算の構成比です。歳入では地方交付税、市税、諸収入、歳出では土木費、民生費、教育費の順番です。

歳出126億4,954万円を市民1人当たりになると269,357円になります。土木費、民生費、教育費など、項目ごとの1人当たりの金額は3つ左上の「市民1人に使われたお金」のとおりです。

市民1人に使われたお金

2ページ下の円グラフの歳出決算額を、平成元年3月末住民基本台帳人口46,962人で割った金額です。

歳出総額 1人当たり269,357円		公債費 34,035円
 土木費 47,958円		商工費 16,761円
 民生費 43,064円		衛生費 13,298円
 教育費 43,023円		農林水産業費 12,846円
 総務費 41,526円		その他 16,846円

財産の状況

(元3.31現在)

土地	1,094万2,834.55㎡	
建物	16万8,979.04㎡	
有価証券	株券	6,350 冊
	社債券	355 冊
学校基金	土地	7万4,648.00㎡
	立木	1,618.70㎡
土地開発基金	土地	1億0,416 冊
	現金	1億2,584 冊
その他基金	現金	10億7,661 冊

昭和63年度一般会計のおもな仕事

(単位：万円)

明るく住みよいまちづくりのため昭和63年度も多くの事業を行いました。そのうちのおもなものです。

総務費

- 株式会社当間高原リゾート出資金…………… 1,800
- 雪と氷の博覧会…………… 820
- 克雪住宅モデル地区整備補助……………10,400

民生費

- 吉田保育園建設事業…………… 6,466
- 特別養護老人ホーム三好園外構工事補助…………… 4,700

農林水産業費

- 農林水産業総合振興事業…………… 5,098
- 農村地域定住促進対策事業…………… 3,476
- 団体営農道整備事業…………… 2,659

- 農村総合整備モデル事業…………… 6,394
- 市有林整備事業…………… 780
- 新林業構造改善事業…………… 6,876

土木費

- 道路改良舗装事業…………… 6億4,079
- 融消雪施設整備事業…………… 1億1,591
- 河川改修事業…………… 653
- 街路整備事業……………1億9,102
- 公園整備事業……………1億9,616

教育費

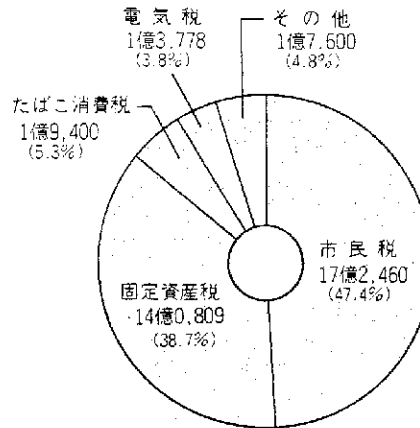
- 水沢中学校校舎建設事業……………2億3,945
- 鏡島小学校校舎建設事業……………2億1,914
- 鏡島小学校給食室建設事業…………… 1,657
- 重文越後縮収蔵庫等建設事業…………… 1億6,868

市税の状況

(総額36億4,047万円)

皆さんからの市税は、2ページ下の歳入円グラフで見たとおり歳入の大きな部分を占めています。

36億4,047万円のうち、市民税と固定資産税で合わせて31億3,269万円、86.1%となっています。

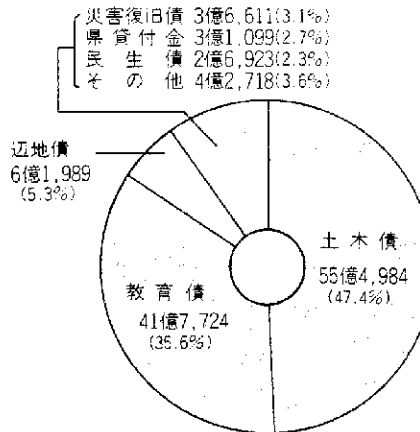


市債の状況

(総額117億2,048万円)

市債は、市が国や銀行などの金融機関から長期に借り入れるお金です。トップの土木債は道路や河川などの工事に、二番目の教育債は学校建築などに使われています。

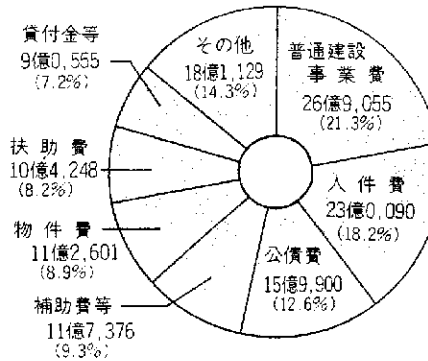
5ページの一部事務組合の組合債も借入金です。



性質別歳出の状況

歳出決算額126億4,954万円の使いみちを、同じ種類ごとに分けたものを性質別歳出といいます。

これに対して2ページ下の歳出円グラフの土木費、教育費、民生費などと分けたものは目的別歳出といいます。



平成元年度一般・特別会計の6月末予算執行状況

単位：万円

会計名	当初予算額	6月末予算額	収入済額	支出済額	
一般会計	122億4,600	125億7,328	38億5,306	27億4,129	
特別会計	国民健康保険	21億1,350	21億1,350	1億7,717	2億5,820
	簡易水道	5億6,810	5億7,056	6,818	3,841
	下水道事業	12億7,690	12億9,528	2億3,005	1億1,424
	老人保健	21億8,070	22億499	4億601	3億9,195
	農業集落排水事業	1億9,450	1億9,545	210	455
	駐車場	4,670	4,670	1,357	120
	計	63億8,040	64億2,648	8億9,708	8億855
合計	186億2,640	189億9,976	47億5,014	35億4,984	

左表は一般会計と各特別会計の平成元年度6月末の予算執行状況です。

一般会計および特別会計の簡易水道・下水道事業・老人保健・農業集落排水事業が補正されて当初予算額よりも増えています。

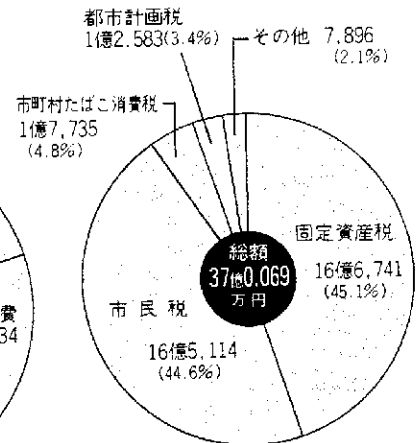
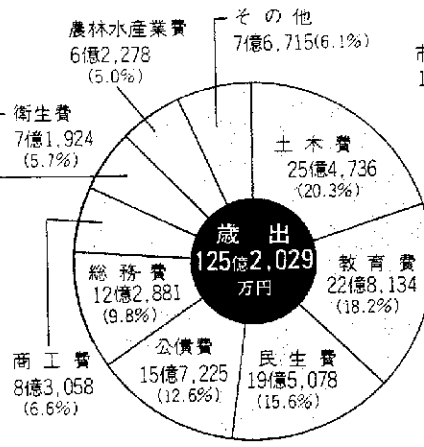
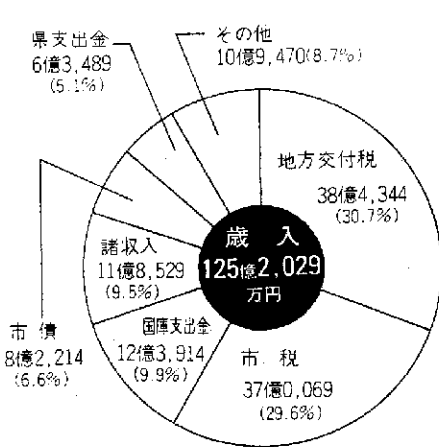
一般会計について見ると6月末予算額125億7,328万円に対して収入済額38億5,306万円(収入率にして30.6%)、支出済額27億4,129万円(執行率21.8%)となっています。

平成元年度一般会計の6月末歳入・歳出予算の構成比

昭和63年度の歳出決算では土木費、民生費、教育費の順番でしたが、6月末の歳出予算では土木費、教育費、民生費となっています。

市税の状況

(総額37億0,069万円)



市民1人に 使われるお金	歳出総額	
	1人当たり266,531円	
	総務費	26,159円
	土木費	54,228円
	教育費	48,565円
	衛生費	15,311円
民生費	41,528円	
農林水産業費	13,258円	
公債費	33,470円	
その他	16,331円	

上の円グラフの歳出予算額を、平成元年6月末住民基本台帳人口46,975人で割った金額です。

公共事業執行状況

普通建設事業と災害復旧事業を合わせて6月末予算額26億88万円に対して執行済額11億2,697万円、執行率43.3%と順調に事業が進められています。補助事業とは国の補助を受けている事業です。

事業名	6月末予算額	執行済額(率)	
普通建設事業	補助事業	14億0,759	7億9,881(56.8%)
	単独事業	10億9,298	2億9,475(27.0%)
災害復旧事業	補助事業	9,686	3,341(34.5%)
	単独事業	345	0(0.0%)
合計	26億0,088	11億2,697(43.3%)	

市長選挙は11月19日

市選挙管理委員会が決定

十日町市選挙管理委員会は、八月九日に開催された委員会、十二月十四日任期満了に伴う市長選挙の期日などについて、次のように決定しました。

- 一、選挙執行予定年月日
平成元年十一月十九日(日)
- 二、同告示予定年月日
平成元年十一月十二日(日)
- 三、平素の政治活動並びに告示後の選挙運動等については、公正、清潔に行われることを要望する。

新型電話ボックスが登場

車いすで通話ができます

八月十日(休)、NTT十日町支店前(昭和町三)に車いすが入り、中で身障者と介護者が同時に第三者と通話できる公衆電話ボックスがお目見えしました。

これは、従来の電話ボックスよりもひと回り大きく、レバーによる開閉装置がつけられてボックス内も広く、電話位置も下げられています。市内には、二百三十七台(うちボックス型三十八台)の公衆電話がありますが、この種の公衆電話は初めてです。

この設置を記念して、佐野正明さん(田中町西)が市の社会福祉事務所へ電話をかけた。



どうぞ、ご利用ください

小林虎男氏が固定資産評価審査委員に選任されました

欠員となっていた同委員に、小林虎男氏(城之古東町・六十三歳)を選任しました。

なお、同氏の選任については、七月三十一日の市議会での同意されたものです。

任期は、三年間(平成元年七月三十一日から平成四年七月三十日)となります。

地域づくり提言論文・作文募集

輝く新潟県のために「私の設計」を送ってください

個性豊かで活力ある明日の新潟県を築くために地域づくりの提案を募集します。

例えば、「雪を利用したまちづくり」、「高齢者の住みよい地域づくり」、「国際交流を考える」、「文化とスポーツのまちづくり」などです。

- 応募資格 県内在住の個人またはグループ。
- 応募形式 四百字詰め原稿用紙三枚以上二十枚程度。
- 応募方法 氏名と住所・年齢・職業(学校名・学年、勤務先)・電話番号を記入して郵送してください。
- その他 一人または一グループにつき一作品とします。応募作品は返却いたしません。未発表の作品に帰属するものとします。
- 締め切り 平成元年十月十四日(当日消印有効)
- 表彰 表彰式 平成元年十一月中旬ごろ。
- 送付先・問い合わせ 千950新潟市新光町四番地一 新潟県企画調整部克雪・地域振興課内「地域づくり提言論文・作文募集係」(公025-285-5511内線2415)へ。

38

市・県民税 所得税

●特定扶養控除の新設

16歳から22歳までの扶養親族については、教育費の負担が大きいことなどを考慮して扶養控除が割り増しされることになりました。

所得税では、平成元年分、市・県民税では平成2年度分から適用になります。

所得税	昭和63年	平成元年
	33万円→45万円	
市・県民税	平成元年度	平成2年度
	28万円→35万円	

たとえば、所得税の税率10%、市民税の税率3%、県民税の税率2%の人を上表に当てはめて比較すると、合わせて1万5,000円程度の軽減が見込まれます。

(9月) 固定資産税第3期・国民健康保険料第3期の納付月です。

16歳から22歳までは、扶養控除の割り増しをしてくれるらしいわね。助かるわ。

わかるわ。でも今度、扶養控除の割り増しがあると聞いたけど...

息子が大学にはいって仕送りが大変なのよ。

あら奥さん 預金? うらやましいわ。

とんでもない。引きおろしよ。

16歳~22歳の扶養控除額増

新潟県職員募集

- 県では、県職員中級・初級、市町村立小中養護学校事務職員、市町村立小中学校栄養職員を募集します。
- 採用予定日 平成2年4月1日
 - 受付期間 9月4日(月)～18日(月)
 - 受験資格 中級職員・市町村立栄養職員：昭和38年4月2日から昭和45年4月1日までに生まれた人
初級職員・市町村立小中養護学校事務職員：昭和43年4月2日から昭和47年4月1日までに生まれた人
 - 試験日・会場 〈第1次試験〉10月15日(日)新潟大学教養部ほか 〈第2次試験〉11月中旬新潟市
 - 申し込み 県人事委員会事務局 (〒950新潟市新光町4-1 ☎025-285-5511内線3584・3585) へ。

伝統的工芸品産業後継者育成事業 織布課程研修生募集

- 研修期間 9月1日(金)～30日(土)午前8時30分～午後3時50分(土曜日正午まで、第2・4は休み)
- 研修場所 十日町高等職業訓練校
- 定員 織布技術の基礎知識を必要とする人：10名
- その他 交通費を補助します。
- 申し込み 8月30日(木)までに織物組合総務部 (☎57-9111) へ。

JC身障者旅行20周年記念ボランティア・スクール 「ボランティア・より良き地域を創るために」

- 主催 十日町青年会議所・十日町ボランティアビューロー
- ところ 商工会議所(本町3)午後7時～8時30分(9月16日クロス10大ホール/10月1日市民会館午前9時集合) ■参加料 無料
- 申し込み 十日町青年会議所(本町3 ☎57-5111) へ。

期 日	講 義	講 師
9月5日(火)	誰にも出来るボランティア	森本忠彦 (十日町VB元運営委員長)
12日(火)	地域福祉とボランティアの現状	古沢幸男 (十日町VB運営委員長)
16日(土)	公開記念講演・栗良平『一杯のかけそば』	栗良平 (童話作家)
19日(火)	障害者の目から見た十日町	大谷泰久 (十日町ハンディキャップ交友の会代表)
26日(火)	高齢化社会と若者	長谷川 誠一 (三好園指導員)
10月1日(日)	福祉の街点検	水落耕基 (つつじ工房指導員)
3日(火)	地域福祉、地域社会の未来とボランティア	安部美恵子 (能代市在宅福祉相談員)

～ 釜山線に乗ってキャンプファイヤーをしに行こう～

ボランティア交流会「キャンプファイヤー・ハイキング」

- とき 9月3日(日)雨天中止
- ところ 下条中央公園
- 参加費 1,000円
- 用意する物 おわん、はし、弁当
- 申し込み 8月31日(木)までに市社会福祉協議会内ボランティア・ビューロー事務局(十日町市千歳町3-3 ☎57-3111内線134波形・平野) へ。

日 程 ・ コー ス

- 午後1時十日町駅前集合 ●1時22分十日町駅出発 ●1時31分下条駅到着 ●2時35分神明社徒歩着 ●3時中央公園到着(バターゴルフ・ローラースケート自由行動) ●5時20分夕食 ●6時15分キャンプファイヤー ●7時30分下条中央公園出発 ●8時十日町到着

楽しもうスポーツ・つくり健康 (総合体育館内 ☎52-4377)

9月 おもなスポーツ行事予定

期 日	行 事 名	会 場	主催・主管
3(日)	地区体協親善野球大会	信濃川運動公園	地区体育協会
	都市対抗陸上競技大会	陸上競技場	陸上競技協会
	男女混合9人制バレーボール大会	総合体育館	バレーボール協会
10(日)	市民ソフトボール大会	信濃川運動公園	市教委
11(月)	中越高校軟式野球大会	〃	高体連
15・16 19・20	中越高校野球大会	笹山野球場	高野連
17(日)	秋季野球選手権大会開始	城ヶ丘野球場	野球連盟
23(土)	十日町長距離カーニバル	陸上競技場	陸上競技協会
24(日)	県知事杯野球大会	笹山野球場	野球連盟
	婦人9人制バレーボール大会	総合体育館	バレーボール協会
30・1 1(日)	日立サッカースクール	陸上競技場	サッカー協会

第22回 少年野球大会 結果

参加28チーム、8月5日(土)・6日(日)笹山野球場と信濃川運動公園で熱戦が繰り広げられました。

- 優 勝：新座A
2 位：四日町ドラゴンズ
3 位：アストロ
〃：東部

市民プールは8月31日(木)で閉場となります。

9月 体育施設

無料開放日は23日(土)です

- 受付期間 9月1日(金)～11日(月)
- 抽選日(許可証交付) 9月13日(木)

自彊術十日町支部 10周年記念の集い

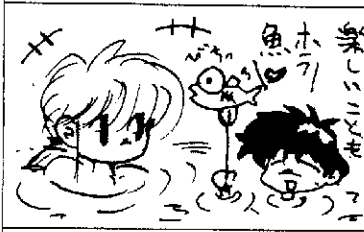
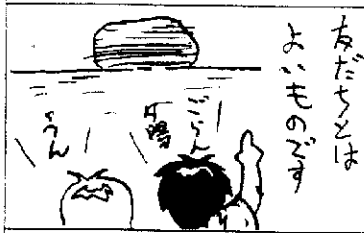
～ みんなが気軽にできる健康体操 ～

- とき 9月2日(土)午後1時30分～3時30分
- ところ 市民体育館(学校町1)
- 内 容 ①みんないっしょに体操しましょう！指導者…村木俊美先生(社団法人自彊術普及会東京本部) ②記念講演 講師…川崎信夫先生(スポーツドクター)
- 問い合わせ 自彊術普及会十日町支部 富田 (☎52-3269) へ。



友だち

十高マン研



テレホンサービス



- ◎十日町観光情報 ☎57-0500
観光施設案内
- ◎妻有の民話 ☎57-0300
 - Ⅷ～Ⅸ ムコさがし
 - Ⅹ～10 猿の嫁どり①
 - Ⅺ～17 猿の嫁どり②
 - Ⅻ～24 瀬口の湯
 - ⅩⅤ～ⅩⅦ 横根の水・石芋
- ◎妻有の歴史 ☎57-1000
9月分 セツ釜
- ◎くらしのダイヤル ☎025-285-7000
 - Ⅷ～11 輸入食品を選ぶ時
 - Ⅸ～18 「代金引換郵便」の悪質事例
 - Ⅻ～25 消費生活相談事例
 - ⅩⅤ～ⅩⅦ 家庭内の危険物質

ゆずります ずってください

*消費者協会(商工観光課内☎内線230)へ。

ゆずります……

品名	規格	希望価格
自転車	補助車付き	無料
自転車(スポーツタイプ)	高学年用	相談で
バイク	ホンダ250cc	150,000円

ゆずってください……

品名	規格	希望価格
二段ベッド		相談で
軽自動車	ハコバン	〃
アルミサッシ		〃
オルガン		〃
一輪車(子供用)	20インチ	〃
自転車	婦人用	7,000円 ～10,000円

玉掛技能講習会

- とき 9月27日(水)～29日(金)の3日間午前9時～
- ところ 商工会議所(本町3)
- 対象 つり上げ荷重1t以上のクレーンなどの玉掛の補助作業または、1t未満のクレーンなどの玉掛作業に6カ月以上従事した経験のある人
- 受講料 10,400円(テキスト代を含む)
- 定員 100名(定員になりしだい締め切ります)
- 申し込み 9月11日(月)～14日(木)までに十日町労働基準協会(本町3 ☎57-5111)へ。

NTT『104』からご案内

住宅用電話の電話帳への掲載は大部分が世帯主の名前になっていますが、最近では世帯主以外の同居家族などの名前での番号問い合わせが多くなっています。「104」では、お届けのあった名前でご案内しますので、複数のご家族の名前を電話帳に掲載したい希望の人は相談ください。

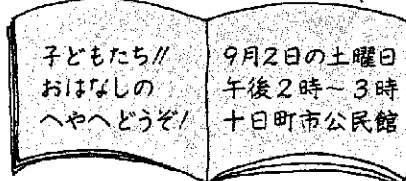
- 問い合わせ NTT十日町支店情報案内サービス課(☎52-2500)へ。

相談コーナー

- ①交通事故相談 9月4日(月)
 - ②定例行政相談 9月8日(金)
 - ③巡回内職相談 9月22日(金)
- 時間：午前10時～午後3時
会場：高齢者職業相談室(1階)

新潟県労働大学講座

- 労働者とともに歩む中小企業
21世紀への経営戦略——
- とき 9月5日(火)・6日(水)・12日(火)・13日(水)の4日間
 - ところ 新潟会館(新潟市幸西3-3-1 ☎025-247-9307)
 - 対象 労働者、使用者、一般県民の150人程度
 - 受講料 3,000円(テキスト代を含む)
 - 申し込み 9月1日(金)までに官製はがきに事業所名、住所、氏名、年齢、性別と受講料納入方法(口座振替、現金書留、現金持参別)を記入し新潟労政協会(新潟市新光町4-1 ☎025-285-5511)へ。



消費者コラム

ネガティブ・オプション (送りつけ商法)

商品保管期間14日間

売買契約をせず、もちろん消費者が注文もしていないのに、業者が一方的に商品を送り、売りつけようとする方法を、ネガティブ・オプションといいます。業者が「何日までに返事がなければ、契約したと見なす」と決めて、消費者が「買う」と

渡すこと。▼注意すること ①保管期間中は、商品に手をつけたり、紛失や汚損しないこと。②商品引き取り請求は、文書で行い、コピーを残すこと。③業者が返送を指示しても、消費者に応じる義務はなく、引き取りに来たら渡すこと。

よいことになっています。▼商品保管期間 消費者が購入を承諾せず、業者が商品を引き取りに来ないまま14日間(消費者の商品保管期間)が経過すれば、消費者は商品を自由に処分してよいことになっています。

意思表示をしなれば、契約は成立しません。この場合、消費者に代金支払いの義務や商品返送の義務はありません。

9月乳幼児健康診査

事業名	期日	受付時間	対象児
3歳児健診 (3歳6ヵ月児が対象です)	8日(金)	午後1時～1時45分	61年3月生まれの幼児
1歳6ヵ月児健診	7日(木)	午後1時～1時45分	63年3月生まれの幼児
4ヵ月児健診 ならびに 育児学級	6日(水)	午後1時～1時30分	平成元年5月生まれの乳児
10ヵ月児 身体測定	27日(水)	午前9時30分～10時30分	63年11月生まれの乳児 (特例でも希 望する乳児)
会場は保健センターです			
※1歳6ヵ月児、3歳児健診の幼児は歯科健診がありますから歯をきれいにみがいて来てください。(3歳児健診は尿検査もあります) ※4ヵ月児健診に来られない人は、小児がん(神経芽細胞腫)尿検査セットを保健衛生課に取りに来てください。			

麻しん(はしか)・おたふくかぜ・風しんの 混合予防接種を受け付けます

市では、昨年まで行っていた麻しんの子供接種に変わり、新しく一回の接種で三つの病気(麻しん・おたふくかぜ・風しん)が予防できる混合接種を十日町市・中魚沼郡医師会の協力を得て希望者に行います。

10月～11月中旬に個別接種を行いますので申し込みください。

■接種対象者 ①昭和62年4月2日～昭和63年4月1日の間に生まれた子②昭和58年11月1日～昭和62年4月1日の間に生まれた子で未接種の子

■接種料金 無料(市で負担します)

■持参するもの ①母子手帳②印鑑

■接種を受けられない子 ①今までに、麻しんの子供接種を受けた子と麻しん・風しんの二つの病気にかかった子②接種前1年以内にひきつけ、けいれんを起こしたことのある子③鶏卵などにアレルギーのある子

■申し込み 9月4日(月)～9日(土)午前8時30分～午後5時(土曜日は正午)までに保健衛生課(☎57-3111内線138・139)へ。

秋期のポリオ生ワク投与は10月3日(火)・4日(水)に行います

9月の休日救急医

- 3日(日) 千手診療所(川西町) ☎68-2034
上村病院(中里町) ☎63-2111
- 10日(日) 池田医院(本町西4) ☎52-2581
津南病院(津南町) ☎63-3161
- 15日(金) 至誠堂医院(西浦町東) ☎52-3276
- 17日(日) 山口医院(袋町中) ☎52-2174
- 23日(土) 庭野医院(寿町4) ☎52-2711
- 24日(日) 中条病院(北原) ☎57-3018

9 献血車

- 8日(金) 十日町保健所
 - 9日(土) 商工福祉会館
 - 20日(水) 織物組合加工部明石工場
- 受付時間：午前10時～正午
午後1時～3時
(20日のみ 午前10時～11時 正午～3時)

住民健康診査 9月11日～20日

月日	受付時間	対象地域	会場
9月11日(月)	午前9:30～11:30	新座2、新座4-1、新座4-2、三和町	新座コミュニティーセンター
	午後1:00～3:30	新座1、新座3	
9月12日(火)	午前9:30～11:30	四日町2、尾崎	大井田コミュニティーセンター
	午後1:00～3:30	四日町新田1・2・3・4、南新田町1	
9月13日(水)	午前9:30～11:30	南新田町2・3、四日町1・3	大井田コミュニティーセンター
	午後1:00～3:30	四日町4、四日町中原、五軒新田	
9月14日(木)	午前9:00～11:30	本町1上・下・東・西、本町2・3・4	保健センター
	午後1:00～3:30	本町5・6・1・6-2・6-3、袋町中・東・西	
9月18日(月)	午前9:00～11:30	柴町、高田町1・2・3東、丸山町、昭和町1・2	保健センター
	午後1:00～3:30	高田町3西・3南、旭町、昭和町3・4	
9月19日(火)	午前9:00～11:30	駅通り、西浦町東・西、加賀糸屋町、関口樋口町	保健センター
	午後1:00～3:30	七軒町、泉町、西寺町、稲荷町1・2	
9月20日(水)	午前9:00～11:30	稲荷町3本通り・3北・3東・3南	保健センター
	午後1:00～3:30	稲荷町4・西、西本町1・2、千代田町	

※次の日程は9月10日号でお知らせします。申し込み者には個人通知します。

むし歯のないよい歯の子

8月の3歳児健診を受けた子35人

よい歯の子	住所	保護者
飯塚愛美	(宮下町西)	秀明
水落力也	(漣野)	正美
開発綾乃	(貝ノ川)	晋
曾根大輔	(続野)	康夫
浦沢祐介	(北新田2)	秀雄
村山瑛美	(寿町2)	武司
栢沢紗弥香	(美雪町3)	尚
池田達哉	(妻有町西2)	浩之
桑原千里	(学校町2)	正
上村来	(四日町中原)	芳夫

健康テレホン ☎52-6015

9月の健康相談

会場	期日	時間
保健センター	4・18・25日の月曜日	午前9時～午後4時
吉田公民館	14日(木)	午前9時～11時30分
吉田集会所		午後1時30分～4時
羽根川荘	22日(金)	午前9時～午後4時
水沢公民館		
下条公民館	28日(木)	午前9時～午後4時
川治公民館	29日(金)	

お待ちしております!
(保健婦を順次紹介します)



(川治) 六箇 地区担当 高津保健婦

■問い合わせ 保健衛生課保健衛生係(☎57-3111内線138・139)へ。